**(英語)**

**ABSENCE REPORT**

**学校を休む時の届け**

学校を休むときには、下のような用紙に理由を書いて学校に提出します。

In case absence or tardiness, please provide the reason on this form and submit to the school.

|  |  |
| --- | --- |
| 欠席・遅刻届 **ABSENCE ・ TARDY** | |
| 年　　組  Grade: Class: | 児童氏名  Name: |
| 欠席・遅刻日時  Absence/ Tardy | (Year) 年 (Month) 月 (Day) 日  Time(From) :　　から(Until) : まで (時間) |
| 欠席・遅刻理由  Reason: |  |
| 保護者氏名  Parent or Guardian Name: |  |

欠席の理由はReason for absence・・・

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1 | かぜ | Cold | 6 | 通院 | Doctor’s Appointment |
| 2 | 頭痛 | Headache | 7 | 旅行 | Vacation |
| 3 | 腹痛 | Stomachache | 8 | 葬儀 | Funeral |
| 4 | 発熱 | Fever | 9 | 外国人登録 | Alien Registration |
| 5 | けが | Injury | 10 | その他 | Other |

**(英語)**

**ABSENCE REPORT**

**をむのけ**

をむときには、のようなにをいてにします。

In case absence or tardiness, please provide the reason on this form and submit to the school.

|  |  |
| --- | --- |
| ・ **ABSENCE ・ TARDY** | |
| Grade: Class: | Name: |
| ・  Absence/ Tardy | (Year) 年 (Month) 月 (Day) 日  Time(From) :　　から(Until) : まで () |
| ・  Reason: |  |
| Parent or Guardian Name: |  |

のはReason for absence・・・

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1 | かぜ | Cold | 6 |  | Doctor’s Appointment |
| 2 |  | Headache | 7 |  | Vacation |
| 3 |  | Stomachache | 8 |  | Funeral |
| 4 |  | Fever | 9 |  | Alien Registration |
| 5 | けが | Injury | 10 | その | Other |

✂

✂

✂

**(英語)**

**ABSENCE REPORT**

**学校を休む時の届け**

学校を休むときには、下のような用紙に理由を書いて学校に提出します。

In case absence or tardiness, please provide the reason on this form and submit to the school.

|  |  |
| --- | --- |
| 欠席・遅刻届 **ABSENCE ・ TARDY** | |
| 年　　組  Grade: Class: | 児童氏名  Name: |
| 欠席・遅刻日時  Absence/ Tardy | (Year) 年 (Month) 月 (Day) 日  Time(From) :　　から(Until) : まで (時間) |
| 欠席・遅刻理由  Reason: |  |
| 保護者氏名  Parent or Guardian Name: |  |

欠席の理由はReason for absence・・・

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1 | かぜ | Cold | 6 | 通院 | Doctor’s Appointment |
| 2 | 頭痛 | Headache | 7 | 旅行 | Vacation |
| 3 | 腹痛 | Stomachache | 8 | 葬儀 | Funeral |
| 4 | 発熱 | Fever | 9 | 外国人登録 | Alien Registration |
| 5 | けが | Injury | 10 | その他 | Other |

✂

**(英語)**

**ABSENCE REPORT**

**学校を休む時の届け**

学校を休むときには、下のような用紙に理由を書いて学校に提出します。

In case absence or tardiness, please provide the reason on this form and submit to the school.

|  |  |
| --- | --- |
| 欠席・遅刻届 **ABSENCE ・ TARDY** | |
| 年　　組  Grade: Class: | 児童氏名  Name: |
| 欠席・遅刻日時  Absence/ Tardy | (Year) 年 (Month) 月 (Day) 日  Time(From) :　　から(Until) : まで (時間) |
| 欠席・遅刻理由  Reason: |  |
| 保護者氏名  Parent or Guardian Name: |  |

欠席の理由はReason for absence・・・

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1 | かぜ | Cold | 6 | 通院 | Doctor’s Appointment |
| 2 | 頭痛 | Headache | 7 | 旅行 | Vacation |
| 3 | 腹痛 | Stomachache | 8 | 葬儀 | Funeral |
| 4 | 発熱 | Fever | 9 | 外国人登録 | Alien Registration |
| 5 | けが | Injury | 10 | その他 | Other |